

Грузинская дипломатия набирает силу. Несмотря на финансовые трудности

Тедо ДЖАПАРИДЗЕ:

«ПОСОЛЬСТВО ДОЛЖНО СТАТЬ СВЯЗУЮЩИМ ЗВЕНОМ...»



Каждый гражданин Грузии должен сознавать, что у него есть свой представитель в такой великой стране, как Соединенные Штаты Америки, представитель органично участвующий и соединяющий в своей повседневной деятельности и соединяющий интересы республики с интересами отдельной личности.

В этих словах Тедо Джапаридзе, новый Чрезвычайный и Полномочный Посол Грузии в США, видит один из важнейших аспектов своей предстоящей деятельности. Он рад возможности работать в США во имя интересов Грузии. Однако за этим эмоциональным выводом следует понимание огромной ответственности за качество и результативности двусторонних отношений, добавляет он.

ДОСЬЕ «СГ». Тедо ДЖАПАРИДЗЕ, 47 лет, окончил Тбилисский государственный университет, аспирантуру Московского института США и Канады. До 1989 года работал в этом институте, кандидат исторических наук. Сфера научных интересов — политические институты Соединенных Штатов Америки, принятие политических решений на уровне высших эшелонов власти этой страны.

В 1989 году стал заместителем председателя ЮНЕСКО в Грузии, затем руководил политическим департаментом Министерства иностранных дел Грузии, был заместителем министра, первым заместителем министра иностранных дел Грузии. В 1993 году был назначен помощником руководителя Грузии по вопросам национальной безопасности. Женат, имеет сына.

Ваш предшественник, Петр Чхеидзе был одновременно и послом Грузии в США, и представителем республики при ООН. Сегодня в США будут функционировать и посольство, и представительство...

Возросшим объемом работы, Грузино-американские отношения сегодня важны не только с концептуальной точки зрения. Они переходят в стадию конкретных политических, экономических, культурных решений. Интересы пересекаются на уровне конкретных политиков, бизнесменов, ученых и т. д. Сотрудничество с ООН также выхолит на новый качественный уровень. Так что разделение закономерно.

И каковы вам видятся роль посольства в этом контексте?

— Посольство должно работать в стране. Не только в Нью-Йорке, но также

но в Вашингтоне, а в целом — в стране. Оно должно выходить на регионы, на штаты, в «глубинку». Действительно, политический спектр страны сосредоточен в Вашингтоне, финансовый — в Нью-Йорке, но в США на уровне штатов, скажем, решаются важнейшие вопросы. Надо учитывать эту особенность.

— Какое направление вы бы назвали приоритетным?

— Возрождение грузинской экономики. Мы должны признать, что в 1992–1993 годах Запад, в том числе и США, практически не осуществляли инвестиций в экономику Грузии. Была гуманитарная, другого вида помощь, но не было конкретных инвестиционных вложений. Сейчас является просматривается интерес именно к таким формам сотрудничества.

— С чем это связано, на ваш взгляд?

— В республике появились признаки стабильности, она становится управляемой. В деловых кругах США зреет уверенность в том, что в Грузии можно будет работать, можно будет вкладывать деньги в ее экономику. Я это почувствовал во время недавней командировки в США. Политиков, бизнесменов, с которыми я встречался, уже конкретно интересовали инвестиционный климат Грузии, ее транспортная инфраструктура, кадровый, научный потенциал. Посольство должно в точности способствовать трансформации этого интереса в конкретные экономические проекты. Приоритетной задачей нашей работы должно стать содействие оживлению грузинской экономики, появлению слоя цивилизованных предпринимателей.

— Что еще будет определять новое качество грузино-американских отношений?

— В недавнем письме президента Билла Клинтона Эдуарду Шеварднадзе названы основные позиции сотрудничества. Ошибочно было бы считать это письмо обычным, рутинным событием. Оно о многом говорит — об интересе администрации США к «нашему» анализу процессов на постсоветском пространстве, о подтверждении ее признания независимости территории грузинской целостности Грузии, о поддержке мирного и достойного возвращения беженцев в масштабе всей Абхазии в свои дома, о готовности оказать помощь в строительстве сильной экономики, в формировании демократического общества.

— Не упущена ли такая «деталь» — готовность Грузии к предстоящей трудной зиме...

— Президент Билл Клинтон особо подчеркивает этот момент, говорит о том, что его администрация, как и других дружественных Грузии стран, работает над комплексной программой помощи нашей республике в преддверии зимы. В частности, известно, что из специального резервного фонда президента США Грузии выделяется 100 тысяч тонн зерна, рассматриваются и другие дополнительные меры...

— В этом письме гово-

рится также о роли и значении России...

— Это — очень важный момент. Россия — великая демократическая держава — именно она может и должна быть гарантом стабильности, безопасности на постсоветском пространстве. Миротворческий процесс, начавшийся в Абхазии, — конкретное тому подтверждение.

Надо сказать, что грузинское посольство в США должно действовать не только в интересах укрепления грузино-американских отношений. Оно, как и другие наши зарубежные посольства, должно содействовать и

МНЕНИЕ ПЕРВОГО ЛИЦА

«...они выполняют, безусловно, полезное дело

в области экономики, науки, культуры и в других сферах»

— Назначение послов — очень большое событие в жизни молодого государства. Некоторые у нас считают это роскошью, поскольку для бедной страны это дело непростое. Я все-таки считаю, что, если наши бедные инвестиции и прибыли в какой-либо сфере, то более всего именно в данной, поскольку везде, где есть наши посолы, они выполняют, безусловно, полезное дело в области экономики, науки, культуры и в других сферах. Я имею в виду послов в ООН, в Бонне, Париже, Турине. Особенно важна и результативна работа нашего посла в Еврообъединении — в Брюсселе. Не могу сказать, что довольно широкая помощь Еврообъединения — заслуга лишь посла, но он очень много делает для того, чтобы наставить в пользу Грузии представительство в Еврообъединении страны. Он также много работает с НАТО, с европейскими структурами. Есть пожелание, чтобы лучше и результативнее работало Московское посольство. В ближайшие дни начнет свою деятельность наше посольство на Украине. Надлежит обязательно решить вопрос открытия

Джемшид ГИУНАШВИЛИ:

«Между Грузией и Ираном будут складываться хорошие добрососедские отношения»

Досье «СГ». Джемшид Гиунашвили. Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Грузия в Исламской Республике Иран. Родился в 1931 году в Тегеране в семье грузинского эмигранта. Закончил четыре класса лицея Аль Борс, затем после репатриации семьи в Грузию — среднюю школу в Тбилиси. Учился на отделении иранского языка и литературы факультета востоковедения Тбилисского государственного университета, закончил образование в Ташкентском университете, где затем преподавал. В 1960 году по приглашению академика

представлялись многие послы Грузии. Но посольство в современном, полном понимании этого слова, будет открыто в Тегеране впервые. Согласитесь, это налагает большую ответственность.

— Какие цели и задачи ставит перед собой дипломатическая миссия Грузии в Иране?

— Для нашей деятельности и развития политических, экономических и культурных взаимоотношений Грузии и Ирана дали много культурных документов, музейных материалов, рукописей, находящихся в древних хранилищах Ирана, частных коллекциях потомственных аристократов, которые чрезвычайно интересны для Грузии. Несомненно, получают дальнейшее развитие взаимоотношения и вузов, научных учреждений, обмен студентов, профессорско-преподавательским корпусом и так далее. Будут организовываться краткосрочные и долгосрочные командировки, совместные научные форумы, экспедиции. Из успеха всех этих начинаний будет складываться хорошие, добрососедские отношения между нашими странами.

— Насколько мне известно, Иран имеет большую заинтересованность в бизнес-сотрудничестве с Грузией...

— Да, и посольство нашей республики будет всячески способствовать укреплению связей бизнесменов двух стран.

Малый и средний бизнес Ирана активно намерен действовать в Тбилиси, имеет долгосрочные интересы в Грузии и собирается развивать взаимовыгодные отношения. Нельзя не сказать и о большом значении, которое имеет в наших отношениях использование в качестве транзитных маршрутов Персидский залив — Иран — Азербайджан — Грузия — Черное море — Европа, сухопутных, морских и воздушных путей Грузии. Огромные перспективы имеет и транспортный коридор Европа — Кавказ — Азия.

— Известно, что в Иране проживает большое количество наших соотечественников — грузин. Посольство намерено поддерживать с ними отношения?

— Непременно. Около 30 тысяч грузин проживают в Ферейданском районе Ирана и столько же в других городах этой страны, в основном, в Тегеране. Посольство намерено находиться в тесном контакте с нашими соотечественниками, естественно, с учетом существующих в исламской республике правил и порядков.

Ита АБГАРОВА

На международном
Эдуарда ШЕВАРДНАДЗЕ
18 июля 1994 года

улучшению грузино-российских отношений, их стабилизации, активной поддержке демократических реформ в России.

— Когда вы выезжаете в США?

— Трудно сказать. Надо решить прежде многие организационные вопросы. Мы подготовили записку со своими предложениями. Надо привести их в соответствие с финансовыми возможностями республики, которые, как известно, крайне ограничены.

Хотел бы воспользоваться предоставленной возможностью и со страниц «Свободной Грузии» обратиться к представителям государственных структур, частного сектора республики с просьбой представить свои проекты, предложения по активизации грузино-американских политических и экономических отношений. С учетом их обоснованности, перспективности, мы постараемся донести их до американской стороны. Посольство должно стать связующим звеном...

боду в Институте востоковедения в Тбилиси, где возглавлял отдел индо-иранских языков. Вскоре стал совмещать эту должность с постом заместителя директора института по науке. Доктор наук, профессор. Имеет свыше 100 научных работ и публикаций. Является автором 12 книг. С 1989 года — член Европейского общества иранистов.

— Батого Джемшид, редакция «СГ» поздравляет вас с назначением. С какими чувствами вы приступаете к исполнению новых обязанностей?

— С чувством огромной ответственности. На протяжении двадцати пяти лет взаимных отношений Грузии и Ирана, повелителями Ирана

сольство Грузии имеет твердое намерение сосредоточить свое внимание, в первую очередь, на проблемах углубления и расширения сотрудничества в торговле — экономических взаимоотношениях. Это включает в себя проблемы, связанные с энергоснабжением, связями и кооперацией между отдельными промышленными объектами. Предполагается сотрудничество в области сельского хозяйства, в частности, чаеводства, развития частного бизнеса. Интересным является вопрос об использовании грузинского инженерно-технического и научного потенциала в Иране.

— Я не сомневаюсь, что особое место в деятельности посольства будет уделено

ДИПХРОНИКА

20 июля состоялась церемония вручения Верительных грамот Главе государства Эдуарду Шеварднадзе Чрезвычайным и Полномочным Послом Южной Кореи Ким Сой Кюсом. По окончании церемонии, состоялась беседа Эдуарда Шеварднадзе с главой дипломатической миссии Южной Кореи в Грузии.



культурным связям наших стран...

— Конечно. Многовековые взаимоотношения Грузии и Ирана дали много культурных документов, музейных материалов, рукописей, находящихся в древних хранилищах Ирана, частных коллекциях потомственных аристократов, которые чрезвычайно интересны для Грузии. Несомненно, получают дальнейшее развитие взаимоотношения и вузов, научных учреждений, обмен студентов, профессорско-преподавательским корпусом и так далее. Будут организовываться краткосрочные и долгосрочные командировки, совместные научные форумы, экспедиции. Из успеха всех этих начинаний будет складываться хорошие, добрососедские отношения между нашими странами.

— Насколько мне известно, Иран имеет большую заинтересованность в бизнес-сотрудничестве с Грузией...

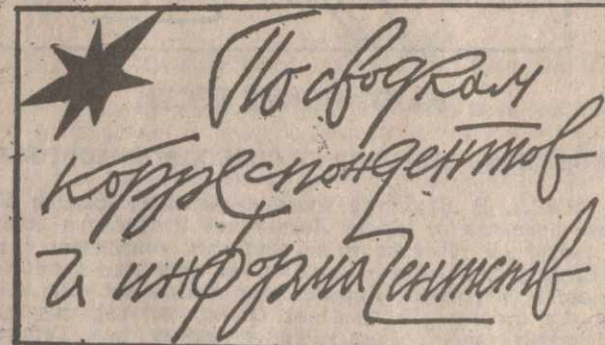
— Да, и посольство нашей республики будет всячески способствовать укреплению связей бизнесменов двух стран.

Малый и средний бизнес Ирана активно намерен действовать в Тбилиси, имеет долгосрочные интересы в Грузии и собирается развивать взаимовыгодные отношения. Нельзя не сказать и о большом значении, которое имеет в наших отношениях использование в качестве транзитных маршрутов Персидский залив — Иран — Азербайджан — Грузия — Черное море — Европа, сухопутных, морских и воздушных путей Грузии. Огромные перспективы имеет и транспортный коридор Европа — Кавказ — Азия.

— Известно, что в Иране проживает большое количество наших соотечественников — грузин. Посольство намерено поддерживать с ними отношения?

— Непременно. Около 30 тысяч грузин проживают в Ферейданском районе Ирана и столько же в других городах этой страны, в основном, в Тегеране. Посольство намерено находиться в тесном контакте с нашими соотечественниками, естественно, с учетом существующих в исламской республике правил и порядков.

Ита АБГАРОВА



ПРЕЗИДЕНТ США ОТДАЛ РАСПОРЯЖЕНИЕ
ОБ ОТПРАВКЕ В РЕСПУБЛИКУ ЗАКАВКАЗЬЯ
200 ТЫСЯЧ ТОНН АМЕРИКАНСКОЙ ПШЕНИЦЫ

Президент США Билл Клинтон распорядился во вторник отправить в закавказские республики бывшего Советского Союза 200 тысяч тонн американской пшеницы. В меморандуме, адресованном министру сельского хозяйства США Майку Эспи, глава Белого дома объяснил свое решение тем, что в Закавказье налицо острый дефицит продовольствия, который уже приводит к голоду среди населения. Поэтому, указывает президент, зерно из запасов США крайне необходимо народам этих новых независимых государств. «Эта пшеница будет использована в виде экстренной гуманитарной помощи народам этого региона, которые страдают от голода и недоедания, получивших широкое распространение», — отмечается в кратком послании Клинтону.

АНДРЕЙ КОЗЫРЕВ: НАСТУПИЛ НОВЫЙ ЭТАП

В становлении и развитии Содружества Независимых Государств наступил новый этап — с констатацией этого факта начал свое выступление министр иностранных дел России Андрей Козырев, председательствующий на совещании руководителей внешнеполитических ведомств стран СНГ. Оно открылось 19 июля в Москве в Доме приемов на Воробьевых горах.

Главным вопросом повестки дня встречи российский министр назвал обсуждение перспективного плана интеграционного развития Содружества. Будут рассмотрены также инициативы в области укрепления СНГ, выдвинутые в последнее время. Как подчеркнул А. Козырев, в центре внимания — не только вопросы сегодняшнего дня, но и перспективы сотрудничества.

Круг тем, которые обсуждают министры, включает проект конвенции об обеспечении прав лиц, принадлежащих к национальным меньшинствам, порядок осуществления представительства СНГ в международных организациях и форумах, учреждение представительства Содружества при отделении ООН в Женеве. Предстоит также рассмотреть предложения экспертов, касающиеся урегулирования проблемы раздела государственных невоенных морских судов бывшего СССР.

Во второй половине дня главы дипломатических ведомств продолжили работу с участием министров обороны стран СНГ.

ИТАР-ТАСС

ПРЕЗИДЕНТ ВСТУПИЛ В ДОЛЖНОСТЬ

МИНСК, 20 июля. (Корр. БЕЛИНФОРМ—ТАСС). Александр Лукашенко, первый в истории Белоруссии президент, официально вступил 20 июля в должность.

К 70-ЛЕТИЮ БУЛАТА ОКУДЖАВА

В Москве, в посольстве Республики Грузия, прошла встреча с известным поэтом Булатом Окуджавой, которому на днях исполнилось 70 лет. На юбилейный вечер были приглашены видные представители грузинской и русской интеллигенции.

Объявив, что Грузия в Российской Федерации и Полномочный Посол Грузии в Российской Федерации Валерий Алвандзе, руководитель аппарата Кабинета министров Республики Грузия, член парламента Валерий Асатiani, вручили поэту текст приветствия грузинской интеллигенции, от имени правительства Грузии — живописную работу грузинского художника Гии Бугадзе.

Булат Окуджава сердечно поблагодарил членов грузинской делегации, всех присутствующих.

Пресс-служба Кабинета министров

Жека Окуджаву
независимости политическая
и идеологическая
России, Азатари Шевард-
надзе — исполнить свой долг,
во имя веры и человечности
Булат Окуджаву
15. 4. 94

НАЦИОНАЛЬНЫЙ БАНК РЕСПУБЛИКИ ГРУЗИЯ
УСТАНОВИЛ С 21 ИЮЛЯ 1994 г. СЛЕДУЮЩИЕ
КУРСЫ ИНОСТРАННЫХ ВАЛЮТ К КУПОНУ

Австралийский доллар	629,306.94	купонов
Австрийский шиллинг	78,891.04	купонов
Английский фунт стерлингов	1,344,883.70	купонов
10 бельгийских франков	289,355.44	купонов
Немецкая марка	555,052.06	купонов
Голландский гульден	494,913.67	купонов
Датская крона	141,282.31	купонов
100 итальянских лир	55,591.39	купонов
Канадский доллар	624,908.54	купонов
Норвежская крона	126,758.75	купонов
Доллар США	861,000.00	купонов
Финляндская марка	167,686.97	купонов
Французский франк	161,904.51	купонов
Шведская крона	111,925.75	купонов
Швейцарский франк	658,006.94	купонов
10 японских иен	87,518.02	купонов
Экю	1,058,945.09	купонов
10 испанских песет	67,385.56	купонов
10 греческих драхм	36,724.11	купонов
Ирландский фунт	1,319,826.39	купонов
Исландская крона	12,740.93	купонов
Кувейтский динар	2,913,211.33	купонов
10 ливанских фунтов	5,132.88	купонов
10 португальских эскудо	54,058.74	купонов
Сингапурский доллар	570,085.59	купонов
10 турецких лир	280.21	купонов
Египетский фунт	254,169.07	купонов
Российский рубль	425.00	купонов
Литовский лит	215,475.00	купонов
Латвийский лат	1,581,467.50	купонов
Эстонская крона	69,453.50	купонов
10 украинских карбованцев	204.00	купонов
Казахстанский тенге	19,550.00	купонов
Молдавский лей	212,814.50	купонов
Киргизский сом	76,374.35	купонов

Национальный Банк Республики Грузия

СОБЫТИЕ

Дать реальный шанс экономике

Сегодня в Тбилиси открывается грузино-российская конференция по экономическому сотрудничеству и инвестициям

Ее главная цель — восстановление нарушенных межхозяйственных связей, возобновление и налаживание прямых взаимовыгодных контактов между предприятиями и отраслями двух стран. Политические изменения, происходящие сегодня в Грузии, обещают

тяжкого кризиса в экономическом сотрудничестве Грузии и России. Конференция должна послать четкие импульсы хозяйственникам и помочь им перейти к взаимовыгодному экономическому сотрудничеству. Эксперты двух стран считают, что надо искать новые

звали бы сырьевые, финансовые, людские и производственные возможности российских и грузинских производителей, ориентируя их на закономерности рыночного хозяйства.

На конференции, как предполагается, будут приняты рекомендации по развитию производственных и экономических связей ме-

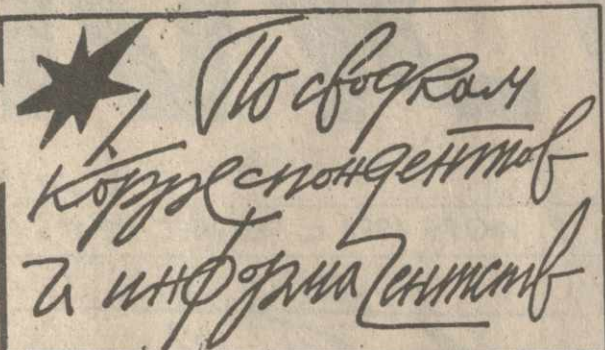
жду предприятиями и организациями России и Грузии. Будет принято и обращение к парламентам и главам двух стран. Последний документ можно считать как призыв к политикам: создайте условия для восстановления и развития партнерских связей, дайте гарантии деловому и взаимовыгодному сотрудничеству!

Одной из форм совместной деятельности, считают эксперты, могут стать транснациональные корпорации, которые объединяют поставщиков сырья, производителей готовой продукции и ее реализаторов и будут управляться совместным Советом директоров. В этом случае удастся решить многие проблемы, в первую очередь связанные со взаиморасчетами, и обеспечить стабильный сбыт продукции.

А ведь объективных трудностей немало. Это отсутствие единой платежной единицы, несовершенство

налогообложения, непомерно возросшие транспортные расходы, проблемы безопасности перевозок грузов. Но они должны быть преодолены. Надо работать ради сближения позиций, сглаживания интересов.

Вчера вечером специальным рейсом Москва — Тбилиси в столицу Грузии прибыла большая группа российских участников конференции. — руководители ряда министерств, ведомств, крупных промышленных, сельскохозяйственных, финансовых объединений, представителей частного сектора.



БАЛТИЙСКИЕ ВЕСТИ

ПОДПИСАН ДОГОВОР О СВОБОДНОЙ ТОРГОВЛЕ

РИГА. В Брюсселе министр-президент Валдис Бирквас подписал от имени Латвийской Республики договор о свободной торговле и по вопросам, связанным с торговлей, с Европейским союзом, Европейским союзом по атомной энергетике, Европейским союзом по уголю и стали. Со стороны Европейских союзов договор подписали президент совета, министр иностранных дел Германии Клаус Кинкель и член комиссии сэр Леон Бриттен. Предусматривается, что после формального одобрения в Европарламенте и ратификации в сейме этот закон должен вступить в силу с 1 января 1995 года. Подобные договоры одновременно подписали также министры иностранных дел Литвы и Эстонии.

В этот же день Валдис Бирквас явился в штаб-квартиру НАТО, где встретился с заместителем генерального секретаря Серджио Балачино и вручил ему документ презентации Латвии по выполнению программы «Партнерство ради мира». Во время беседы Валдис Бирквас ознакомил руководителей НАТО с внутренним политическим положением в Латвии и кратко охарактеризовал планы укрепления государственной безопасности, намерения и осуществлению в рамках партнерских отношений.

ИТАР-ТАСС

ЗАЯВЛЕНИЕ ЛИТОВСКОГО СЕЙМА

ВИЛЬНИУС. На заседании сейма принято заявление об оценке мероприятий, прошедших в первых числах июля в Литве и связанных с польской Армией Краевой (АК). В заявлении, наряду с прочим, говорится, что сейм Литвы сожалеет о проведении таких мероприятий, посвященных действиям частей АК в Литве и ее попыток в 1944 году занять Вильнюс.

В годы второй мировой войны польская Армия Краева воевала на стороне антифашистской коалиции, а в Литве она проводила акции и против литовского населения. Таким образом, деятельность АК в Литве расценивается иначе, чем в Польше. Как пишет газета «Летуос айдас», действия АК в Литве должны быть осуждены и самой Польшей и международной общественностью. «Летуос ритас» подчеркивает, что речь идет именно о действиях частей АК в Литве, а не об этой армии вообще. Речь о различной трактовке некоторых исторических фактов Польшей и Литвой и о государственной позиции Литвы по данному вопросу шла и между Аляксандром Бразаускасом и Лехом Валенсой во время пребывания президента Польши в Вильнюсе.

ШАГ В ЕВРОПУ

ТАЛЛИНН. Очередной шаг в Европу — так характеризуют сегодня «Эсти сундму» подписанное в Брюсселе соглашение о свободной торговле между Эстонией и Европейским союзом. Для Эстонской Республики заключение этого договора, по признанию министра иностранных дел Юри Луйка, стало «вопросом жизни».

Переговоры с Европейским союзом были долгими и чрезвычайно трудными, и печать заслуженно отводит значительное место искусству дипломатии и высокому уровню специалистов — вице-канцлера Мида Пийта Кольбе, занимавшегося этой проблемой. Эстонской стороне удалось добиться от своих европейских партнеров по переговорам введения так называемых нулевых тарифов в товарообороте со странами, входящими в ЕС. В случае, если соглашение будет ратифицировано государственным собранием Эстонии и Европарламентом, с 1 января 1995 года таможенные барьеры в торговле Эстонии с Европой будут устранены в части практически всех товаров. Правда, определенные условия все же вводятся. К примеру, безусловным ставится требование, чтобы все промышленные в Европу эстонские товары были произведены именно в Эстонии и лишь компоненты их могут быть произведены в Литве или Латвии. При изготовлении товаров нельзя будет использовать какие-либо компоненты производства иных стран, кроме Литвы и Латвии.

Геннадий ДЕМЕТРАШВИЛИ
Соб. корр. ГИА

ПРИНЦ ЭДВАРД

ПРОЧТАТ НА ЭСТОНСКИЙ ПРЕСТОЛ

Партия монархистов, которая располагает десятью местами в парламенте Эстонии, направила письмо английскому принцу Эдварду с просьбой стать эстонским королем.

В письме указывается, что эстонские роды восхитены английской монархией и, в частности, принцем Эдвардом, являющимся с их точки зрения, превосходным и совмещенным во всех отношениях принцем. Представитель Букенгемского дворца заявил, что эта идея, конечно, прекрасна, но одновременно и сомнительна. Подобного прецедента еще не было, — пишет «Санди таймс».

«Известия»

АРЕСТОВАН ЧЕЛОВЕК, ЗАЯВИВШИЙ, ЧТО ОН
ХОЧЕТ УБИТЬ ПРЕЗИДЕНТА США
БИЛЛА КЛИНТОНА И МИНИСТРА ЮСТИЦИИ
ДЖАНЕТ РИНО

Человеку, заявившему, что он хочет убить президента США Билла Клинтона и министра юстиции Джанет Рино, во вторник предъявлены обвинения в угрозе жизни президента. Согласно американскому закону, даже словесные угрозы жизни хозяину Белого дома являются серьезным уголовным преступлением.

46-летний Пол Уоллинг — младший из Филадельфии, раздосадованный последними ограничениями на продажу огнестрельного оружия, заявил своему другу — служащему полиции, что он хотел бы убить президента Клинтона и министра юстиции Рино за то, «что они причинили американскому народу, пытаясь отнять у него оружие». Несмотря на то, что обвинение не располагает никакими сведениями о том, пытался ли Уоллинг оказать влияние на Клинтона, когда тот в прошлую пятницу посетил Филадельфию, уже на следующий день угрожавший жизни президента, был задержан, а в его доме проведен обыск.

В ходе обыска в доме обвиняемого было обнаружено более 40 единиц огнестрельного оружия, незаконно приобретенного в других штатах. Уоллинг использовал при этом документы своего покойного брата.

В том случае, если дело дойдет до суда, Уоллину за незаконное хранение оружия, за транспортировку его через границы штата и за угрозу убийства президента страны грозит тюремное заключение сроком до 95 лет, а также штраф на сумму до 250 тысяч долларов.

ПРЕЗИДЕНТ КИРГИЗИИ ТРЕБУЕТ
ОГРАНИЧЕНИЯ СВОБОДЫ СЛОВА

Президент Киргизии Аскар Акаев заявил: «На переходном этапе необходимо ограничение свободы печатного слова, так как беспредельная свобода средств массовой информации может нанести непоправимый вред». Он особо подчеркнул: «Раньше я думал, что полная свобода печати может ускорить процессы демократии. Но по прошествии времени я убедился в том, что это иллюзия, и в данный момент я поддерживаю позицию президента Узбекистана Ислама Каримова, который ограничил права журналистов и объявил республиканскую прессу локаторным рупором». Аскар Акаев заявил, что поставит этот вопрос перед парламентом и через депутатов призывает средства массовой информации к ответственности.

Заявление президента для местных журналистов не ожидаемым не оказалось. Ему предшествовало изучение общественности мнения. Правительственные газеты напечатали открытые статьи, авторы которых призывали Аскара Акаева установить некий много и мало временную цензуру.

«Резонанс». 19 июля 1994 г.

ЮСИА

ВЗГЛЯД НА БАЛТИЮ
С БЕРЕГОВ ПОТОМАКА...

● КЛИНТОН ЗАЯВИЛ, ЧТО США ПОМОГУТ БАЛТИЙСКИМ СТРАНАМ ПРИЙТИ К ПРОЦВЕТАНИЮ ● КЛИНТОН ОБСУЖДАЛ С БАЛТИЙСКИМИ ЛИДЕРАМИ ВОПРОСЫ РЕГИОНАЛЬНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ И ЭКОНОМИКИ



Сегодня мы вспоминаем тот августовский день — всего пять лет назад — когда народы наших стран взяли за руки и выступили от Таллинна до Вильнюса и Эстонии. Клинтон подчеркнул, что он и его страна понимают душу народов балтийских государств, которая не была сломлена десятилетиями репрессий. «Свобода без терпимости», — заявил, выступая на площади Свободы 6 июля перед тысячами жителей Латвии, президент Клинтон. — это неполная свобода».

Выступая у подножия 48-метровой стелы, символизирующей продолжающуюся несколько столетий борьбу балтийских стран за независимость и свободу, Клинтон вспомнил тот день, когда пять лет назад начался процесс борьбы за свободу от Таллинна до Вильнюса и Риги, заявив, что «от имени всех американцев я с гордостью занимаю место в этой цепи борцов за свободу».

«Эта цепь, связывающая наши народы, не может быть разрушена. Когда вы вернетесь в лоно Европы, мы будем с вами. Мы поможем вам... восстановить вашу землю... и добиться процветания для вашего народа. Мы разделяем вашу радость, когда последний изгнанный солдат покинет вашу землю», — сказал он.

В своей речи на площади Свободы и во время встреч с руководителями трех балтийских государств президент подчеркнул необходимость поставить «терпимость» в основу политики по отношению к этническим меньшинствам, в основном русским, которые решили остаться в странах, прежде оккупированных ими.

Сегодня мы вспоминаем тот августовский день — всего пять лет назад — когда народы наших стран взяли за руки и выступили от Таллинна до Вильнюса и Эстонии. Клинтон подчеркнул, что он и его страна понимают душу народов балтийских государств, которая не была сломлена десятилетиями репрессий. «Свобода без терпимости», — заявил, выступая на площади Свободы 6 июля перед тысячами жителей Латвии, президент Клинтон. — это неполная свобода».

В своей речи на площади Свободы и во время встреч с руководителями трех балтийских государств президент подчеркнул необходимость поставить «терпимость» в основу политики по отношению к этническим меньшинствам, в основном русским, которые решили остаться в странах, прежде оккупированных ими.



Сегодня мы вспоминаем тот августовский день — всего пять лет назад — когда народы наших стран взяли за руки и выступили от Таллинна до Вильнюса и Эстонии. Клинтон подчеркнул, что он и его страна понимают душу народов балтийских государств, которая не была сломлена десятилетиями репрессий. «Свобода без терпимости», — заявил, выступая на площади Свободы 6 июля перед тысячами жителей Латвии, президент Клинтон. — это неполная свобода».

В своей речи на площади Свободы и во время встреч с руководителями трех балтийских государств президент подчеркнул необходимость поставить «терпимость» в основу политики по отношению к этническим меньшинствам, в основном русским, которые решили остаться в странах, прежде оккупированных ими.



Сегодня мы вспоминаем тот августовский день — всего пять лет назад — когда народы наших стран взяли за руки и выступили от Таллинна до Вильнюса и Эстонии. Клинтон подчеркнул, что он и его страна понимают душу народов балтийских государств, которая не была сломлена десятилетиями репрессий. «Свобода без терпимости», — заявил, выступая на площади Свободы 6 июля перед тысячами жителей Латвии, президент Клинтон. — это неполная свобода».

В своей речи на площади Свободы и во время встреч с руководителями трех балтийских государств президент подчеркнул необходимость поставить «терпимость» в основу политики по отношению к этническим меньшинствам, в основном русским, которые решили остаться в странах, прежде оккупированных ими.

сберечь живую цепочку свободы для будущих поколений — для ваших детей и внуков.

Сегодня, когда вы возвращаетесь в лоно Европы, мы стоим рядом с вами. Мы будем вам помогать. Мы поможем вам восстановить ваши государства, открыть новые рынки, процветанию. Мы вместе с вами будем радоваться, когда последние иностранные войска исчезнут с вашей земли. Мы будем партнерами в строительстве мира. Наши солдаты, в том числе новый балтийский батальон, будут совместными усилиями строить безопасность новой Европы. Мы будем партнерами для того, чтобы ваша страна всегда оставалась свободной.

Я приехал из страны, которая притягивает к себе народы со всего мира. Представители многих, многих наций, когда-то ожесточенно враждовавших между собой, сегодня живут у нас в атмосфере дружбы. В вашей стране, как и в Америке, среди вас всегда будут те, кто не похож на вас. Сегодня я призываю вас к тому, к чему призвал когда-то наш великий централь Абрахам Линкольн: чтобы «лучше, что есть в нашей душе», никогда не отказывало другим в справедливости и равенстве, за что вы столь активно боролись и чего вы вполне заслуживаете.

Свобода без терпимости — неполная свобода. Свобода

являющийся символ свободы несет сегодня караул на этой площади, а дух ваших народов наполняет воздух и наши сердца радостью. Мы слышим песню свободы, ахом прокатившуюся сквозь многие века. Мы видим огонь, осветивший ваш путь к независимости. Мы чувствуем в вас мужество, которое поможет навсегда сохранить живую цепь свободы. Пусть же этот день запомнится людям надолго. Пусть дух балтийского народа продолжит крепнуть. Пусть никогда не будет утрачено великое ощущение свободы. От имени свободного народа Соединенных Штатов Америки я говорю свободным народам балтийских стран: «Да здравствует свобода!» (Слово «свобода» президент произносит по-латышски).

Отвечая на вопрос о том, какие меры он намерен предпринять для поддержки независимости балтийских стран в случае угрозы агрессии со стороны России, Клинтон заявил, что предпочитает «иметь дело с тем миром, который мы имеем сейчас», а не «заниматься предсказаниями будущего» в какой-либо стране. Кроме того, продолжал он, «Партнерство во имя мира», которое объединяет 21 страну, в том числе Россию и все три балтийские государства, обязывает всех участников уважать территориальную целостность и независимость других стран.

Александр САЛЛИВАН

«Я очень доволен своей поездкой в Балтию и встречей со всеми тремя президентами. Я рад тому, что русские войска будут выведены из Латвии к 31 августа и что там пытаются решить проблему гражданства — во всяком случае, над ней работают. Я передал президенту Ельцину послание от эстонского президента Мери. В Неаполе мы детально обсудили этот вопрос в ходе личной встречи, и президент Ельцин пообещал впервые лично встретиться с президентом Мери и попытаться решить эту проблему. Я до сих пор считаю, что войска могут быть выведены к концу августа и из Эстонии».

Билл КЛИНТОН

ЭКОНОМИЧЕСКОЕ СОДЕЙСТВИЕ США
СТРАНАМ БАЛТИИ

В первой половине 1994 года США выделили около 230 миллионов долларов для поддержки экономических и политических реформ в Эстонии, Латвии и Литве и решения стоящих перед ними гуманитарных проблем.

СОДЕЙСТВИЕ ПВЕД: Объем помощи трем балтийским странам по проекту Поддержка восточноевропейской демократии (ПВЕД) в первой половине 1994 года составил почти 50 миллионов долларов. Эта помощь, как правило, оказывается путем передачи технического опыта на краткосрочной и долгосрочной основе, проведения семинаров и обмена, капиталовложений и поддержки кредитных возможностей частных предприятий.

ЛИТВА: В Литве приоритетными направлениями являются развитие частного сектора, повышение эффективности энергетической отрасли, ядерная безопасность и усиление демократических институтов. В первой половине 1994 года помощь Литве по линии ПВЕД составила 15,2 миллиона долларов.

ЛАТВИЯ: Здесь нашим приоритетом является поддержка развития демократических институтов и экономических реформ. В первой половине 1994 года помощь Латвии по линии ПВЕД составила 15,2 миллиона долларов.

ЭСТОНИЯ: Приоритетными направлениями нашей деятельности в Эстонии являются поддержка рыночных реформ, развитие демократического плюрализма и охрана окружающей среды. В первой половине 1994 года помощь Эстонии по линии ПВЕД составила 14,7 миллиона долларов. В знак признания значительного прогресса в деле проведения рыночных реформ в Эстонии и по мере перемены акцента с оказания помощи на развитие полноценных торговых отношений в течение последующих нескольких лет будет происходить постепенное уменьшение объема американской помощи.

Продолговременная и зерновая помощь: США предоставили балтийским странам продовольствия и кормового зерна на общую сумму 85 миллионов долларов. Весь пакет помощи оценивается в 230 миллионов долларов. Сюда входят поставки кормового зерна и льготные кредиты на закупку кормового зерна, а также предоставление военных пайков по линии Министерства обороны.

США ВЫСТУПАЮТ ЗА РАСШИРЕНИЕ
ВОЕННОГО СОТРУДНИЧЕСТВА С
БАЛТИЙСКИМИ ГОСУДАРСТВАМИ

Во время состоявшихся в Риге встреч президент проинформировал президентов Эстонии, Латвии и Литвы о намерении США в Конгрессе выделить из бюджета на 1995 год 10 миллионов долларов для миротворческой деятельности в Центральной и Восточной Европе и, в частности, для создания балтийского миротворческого батальона. Балтийский батальон является первым примером сотрудничества по поддержанию мира в этом регионе. Благодаря материальной и технической поддержке, эта программа будет способствовать развитию регионального сотрудничества, деятельности балтийских стран, направленной на улучшение взаимодействия с НАТО, и активному участию батальона в совместных военных учениях с подразделениями США и НАТО.

Содействие в создании балтийского батальона является частью расширенного сотрудничества в области обороны и безопасности между США, Эстонией, Латвией и Литвой. В мае 1994 года рабочие группы по военным вопросам провели свои первые ежегодные двусторонние заседания в трех балтийских столицах. Этому предшествовало решение, позволяющее трем балтийским государствам принимать участие в американской программе военных закупок и расширяющее их возможности по приобретению американского военного оборудования для нужд обороны с учетом того, что решение по каждой такой сделке будет приниматься в отдельном порядке.

США с нетерпением ожидают совместной работы с Эстонией, Латвией и Литвой в рамках натовской программы «Партнерство во имя мира», предусматривающей разработку общих процедур и совместное планирование, обучение и проведение военных маневров. Мы будем и в дальнейшем продолжать консультации с балтийскими странами, их северными и другими соседями о путях расширения регионального сотрудничества в области обороны.

КЛИНТОН ПРИЗЫВАЕТ НАРОДЫ БАЛТИИ К ТЕРПИМОСТИ
В ОТНОШЕНИИ ЭТНИЧЕСКИХ МЕНЬШИНСТВ
и говорит о намерении США способствовать выводу русских войск

Я позвонил президенту Ельцину, чтобы рассказать ему о своей поездке и подчеркнуть твердую уверенность в том, что необходи-

мо продолжать планомерный вывод русских войск. Над этой проблемой я работаю с самого начала своего президентства. Я прилагаю и

этому максимум усилий, и Соединенные Штаты пытаются способствовать организованному выводу войск различными путями, в том

числе обеспечивая возвращающихся в Россию военных жильем и решая другие конкретные проблемы — например, о судьбе ра-

дарной станции в Сирунде. Поэтому я хотел узнать его мнение о нынешнем положении вещей, а также рассказать ему о моих планах. Он, как и всегда, ответил свою озабоченность жизнью и политическими правами русских людей, оставшихся в балтийских государствах и ставших в этих новых демократических странах национальным меньшинством.

Я подтвердил свою прежнюю позицию, которая со-

ответствует позиции США внутри самих Соединенных Штатов, что в демократических государствах меньшинства должны быть предоставлены определенные права на участие в общественной жизни и на справедливое обращение с ними. И тем не менее, сказал я, вывод войск должен идти своим ходом. Это было очень открытым высказыванием — как, впрочем, и все наши другие беседы с президентом.

Эстония, отмечает газета, в свое время присоединилась к Хельсинкскому акту, вступила в Совет Европы, присоединилась к Парижской хартии Новой Европы. Во всех этих документах зафиксированы права всех лиц, населяющих ту или иную страну, права,

не зависящие от их религии, нации и т. п. Верховный комиссар СБСЕ по делам национальных меньшинств Макс Ван дер Стул после неоднократных посещений Эстонии направил послание президенту Леннарту Мери, в котором указал на конкретные факты

...И МОСКВА-РЕКИ

Если отбросить дипломатический протокол, то фактически Россия предло- вывести остатки свчх воинских формированиях из Эстонии и 31 августа любой ценой, не обращая при

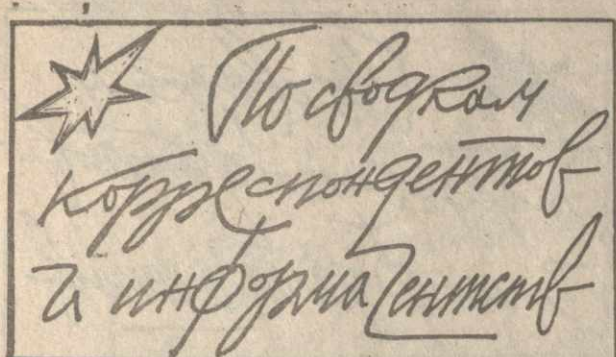
этом внимания ни на судьбу россиян, остающихся в Эстонии ни на имущественные проблемы российских граждан, пишет в номере 19 июля «Российская га-

зета» в статье, посвященной вопросу о выводе российских войск из Эстонии после недавнего решения сената США приостановить экономическую помощь в случае невывода войск.

Эстония, отмечает газета, в свое время присоединилась к Хельсинкскому акту, вступила в Совет Европы, присоединилась к Парижской хартии Новой Европы. Во всех этих документах зафиксированы права всех лиц, населяющих ту или иную страну, права,

не зависящие от их религии, нации и т. п. Верховный комиссар СБСЕ по делам национальных меньшинств Макс Ван дер Стул после неоднократных посещений Эстонии направил послание президенту Леннарту Мери, в котором указал на конкретные факты

дискриминации русскоязычного населения и рекомендовал привести законодательство Эстонии в соответствие с международными нормами. Но основные замечания и рекомендации Верховного комиссара СБСЕ остались невыполненными.



У ВКЛАДЧИКОВ ФИРМЫ «АЧИ» ПОЯВИЛАСЬ НАДЕЖДА

Среди неудачливых вкладчиков грузинской фирмы «АЧИ», руководство которой скрылось, не расплатившись с акционерами, распространился слух о том, что президент фирмы Георгий Миндзашвили находится в Москве. По слухам, он связался с Грузинским телевидением и общил, что о банкротстве фирмы не может быть и речи, руководство «АЧИ» не скрывается от своих акционеров, а решает в Москве финансовые проблемы.

Разные источники называют разную сумму, которую фирма «АЧИ» обязана выплатить своим вкладчикам. Она колеблется от 10 млн. до 60 млн. американских долларов.

КРИМИНАЛЬНАЯ ХРОНИКА

СТАТИСТИКА: За минувшие сутки по линии МВД в республике зарегистрировано 28 преступлений, раскрыто 18. Совершено 1 убийство, 7 краж личного и государственного имущества, 5 грабежей, 2 автоаварии, выявлено 7 случаев употребления и торговли наркотиками.

Вооруженное нападение было совершено на семью жителя Тбилиси Давида Кохреидзе. Члены семьи и соседи оказали сопротивление трем преступникам, в результате чего один из нападавших был убит, второй ранен. Ведется розыск третьего преступника, которому удалось уйти от самосуда.

Полиция Каспского района пресекла попытку кражи нефтепродуктов. Две цистерны с нефтью, украденной из нефтепровода близ села Ламискана, были остановлены полицией. Задержаны похитители Ваха Джиднаур и Давид Чочели. Полиция также выявила пункт назначения, куда преступники собирались доставить украденную нефть. В доме жителя села Саборинило обнаружено самодельное нефтеперерабатывающее устройство. Возбуждено уголовное дело.

ИЗ 15 ПРЕСТУПНИКОВ, СВЕЖАВШИХ 18 ИЮЛЯ ИЗ ТЮРЬМЫ, ОБНАРУЖЕНЫ ТОЛЬКО ДВОЕ

Грузинская полиция ведет усиленный розыск особо опасных преступников, свежавших 18 июля из следственного изолятора Ортачаловской тюрьмы. Из 15 свежавших, по данным МВД, сегодня было задержано два человека. Поиск продолжается, следствию предстоит выяснить, каким путем и содержащимися в изоляторе попали пистолеты и гранаты.

300 ТОНН МУКИ БУДЕТ ВЫДЕЛЕНО ДЛЯ ЗЕСТАФОНСКОГО РАЙОНА ГРУЗИИ

Продовольственная комиссия Грузии поручила государственной корпорации хлебопродуктов найти возможности для выделения Зестафонскому району республики дополнительных 300 тонн муки ежедневно. Это решение было принято после обсуждения ситуации, сложившейся на Зестафонском заводе ферросплавов, рабочие которого 9 июля провели предупредительную забастовку, требуя обеспечить город хлебом.

ТЫСЯЧНАЯ ВЪЕЗДНАЯ ВИЗА ВЫДАНА КОНСУЛЬСТВОМ ГРУЗИИ В ТУРЦИИ

Консульство Республики Грузия в Турции оформило первую тысячную визу на въезд в Грузию. За полтора месяца работы консульства в государственный бюджет Грузии перечислено 37 тысяч американских долларов.

ТБИЛИСИ НУЖЕН ОПЫТ МЭРА МОСКВЫ ПО ВВЕДЕНИЮ ПАСПОРТНОГО РЕЖИМА

Политический молодежный Союз «Наш выбор» выступил с заявлением, в котором выражает свою обеспокоенность в связи с бесконтрольным въездом в столицу Грузии. «Наш выбор» заявляет, что Тбилиси заполнен тысячами людей неизвестного происхождения, что создает криминальную и эпидемиологическую угрозу. Движение призывает мэра Тбилиси ввести в столицу Грузии строжайший паспортный режим, воспользовавшись опытом работы своего московского коллеги.

ПОЛИЦИЯ СОВЕРШАЕТ ОБСУДИТЬ СВОЕ ОТНОШЕНИЕ К МИТИНГАМ, ДЕМОНСТРАЦИЯМ И ЖУРНАЛИСТАМ

20 июля в 10 утра в Управление городской полиции состоялось расширенное совещание по вопросам участия в последние дни в Тбилиси митингов и демонстраций. Полиция обсудит также свое отношение к прессе, представителям которой на последних митингах не раз подвергались физическому и моральному оскорблению со стороны стражей порядка.

«BS-PRESS»

ТРАУРНЫЙ МИТИНГ В СТОЛИЦЕ КНДР ЗАВЕРШИЛСЯ НА 40 МИНУТ РАНЬШЕ, ЧЕМ ПРЕДПОЛАГАЛОСЬ

На 40 минут раньше, чем предполагалось, завершился в столице КНДР траурный митинг в связи с кончиной президента республики Ким Ир Сена. Он состоялся 20 июля на площади, носившей имя вождя корейского народа и являющейся центром города. Площадь была заполнена людьми, огромные пространства, принадлежавшие к ней, также были заполнены народом. По числу официальных агентов ЦТАК, миллионов человек, в том числе офицеры и солдаты корейской народной армии, собравшиеся на всех спортивных и школьных площадках, на улицах и площадях Пхеньяна.

По замыслу организаторов, мероприятие должно было завершиться в 12 часов дня, когда были бы объявлены три минуты молчания, раздались бы повсюду sireны и гудки, произведены орудийные залпы. Однако все это было сдвинуто на 40 минут. В 11.16 начались три минуты молчания, раздались гудки предприятий, произведено 36 орудийных залпов. А в 11.30 все, в том числе стоящие на площади, начали расходиться.

Иностранцы дипломаты полагают, что причиной более раннего завершения митинга стала жаркая и душная погода, которая привела к многочисленным обморокам среди корейцев, вынужденных часами стоять без движения на площади. Даже с трибуны для почетных гостей, где стояли аккредитованные в КНДР иностранные, северо-корейцы и зарубежные соотечественники, под руки были выведены десятки людей в основном женщин.

Как сообщили агенты ЦТАК, «по поручению товарища Ким Чен Ира» некролог зачитал министр иностранных дел Республики Ким Ён Нам. Затем речь произнесли представители общественности. Сам Ким Чен Ир на траурном мероприятии не выступал.

ИТАР-ТАСС.

ОБРАЩЕНИЕ

Грузинского
фонда
милосердия
и здоровья
к соотечественникам

Дорогие соотечественники!

Эпидемии и пандемии за историю человечества унесли гораздо больше жизней, нежели войны и стихийные бедствия.

В этом отношении не составляет исключения и история Грузии: черная оспа, холера, брюшной тиф, оспа и другие болезни не миновали ее.

Создавшаяся в последнее время в Грузии крайне тяжелая социально-экономическая ситуация создает все условия для обострения санитарно-эпидемиологической обстановки на территории страны. В промышленных центрах, курортных зонах республики, в местах концентрации тысяч беженцев постоянно не выполняются соответствующие работы. Органы управления и находящиеся в их подчинении соответствующие структуры, дезинфекционные станции и находящиеся на хозрасчете отделы профилактической дезинфекции не обеспечивают осуществления соответствующих работ для исправления положения. У служб нет необходимых для работы механизмов и средств для их приобретения.

Грузия надвигалась была не только проводником гуманных традиций, человечества и милосердия, но и страной, где все эти принципы превратились в жизнь. Благодаря этому наша страна выходила из труднейших ситуаций, поэтому мы имеем надежду, что и сейчас будет найден путь к свету. Учитывая эту надежду и большой опыт, накопленный человечеством в борьбе с инфекционными заболеваниями и вызывающими их причинами, фонд грузинского милосердия и здоровья начинает большое движение по исправлению санитарно-эпидемиологического состояния в республике.

Дорогие соотечественники, бизнесмены, банкиры, коммерсанты! Обращаемся ко всем вам, ибо организация этого дела невозможна без помощи каждого из вас. Несмотря на создавшиеся в Грузии тяжелые условия, поможем государству в решении сложных санитарно-эпидемиологических проблем и вложим необходимые средства в приобретение средств дезинфекции. Мы обеспечим их закупку и распределение в масштабах республики. Это будет величайший вклад каждого из вас в спасение будущего поколения.

Наши счета: Жылсоцбанк Республики Грузия, ИР 000704402, код 521017 Экспортно-импортный банк Грузии, ИР. 70400017, код. 805227.

Наш адрес: г. Тбилиси, пр. К. Гамсахурдия, 30. Тел.: 38-07-78, 38-61-70.

Грузинский фонд милосердия и здоровья

СПОРТ

МАТЧ НАДЕЖДЫ НАШЕЙ

Столь давно ожидаемый матч на своем поле состоялся. Сборная футбольная команда Грузии встретилась со сборной Мальты. Теперь все зависит от того, какую оценку выставят эксперты УЕФА Рене Эберле и Эдгар Обертюфер, приехавшие в Тбилиси вместе с мальтийскими футболистами. Что доложат они на заседании континентальной и о. ассоциации?

Этот вопрос журналисты на послематчевой пресс-конференции задали тренеру мальтийской команды Петру Хедину.

Он улыбнулся: «Я бы разразился. Но ведь меня не спрашивают».

Наставник с оптимизмом, оказавшийся весьма любезным человеком, отвечал и на другие вопросы. Он сказал, что знаком с грузинской командой по международному турниру, который проходил в феврале на Мальте. Тогда они выиграли у хозяев — 1:0. Этот коллектив отличается хорошей организацией игры, техникой. Ему очень понравился вратарь Зондзе, полевые игроки Ре-

● ГРУЗИНСКАЯ ДИАСПОРА

КТО ДРУЗЕЙ СЕБЕ НЕ ИЩЕТ, ТОТ ВОЮЕТ САМ С СОБОЙ

На днях грузинский культурный центр «Иверия» в Сочи принимал гостей — представителей местных многочисленных национальных диаспор, в том числе греческой, армянской, украинской и других.

Многие сегодняшние проблемы оказались схожими для всех без исключения бывших республик. Политическая нестабильность, экономическая деградация, разрыв некогда налаженных хозяйственных связей, многочисленные заградительные барьеры приводят к взаимному отчуждению народов и государств. Но, к счастью, жива историческая память, гражданская воля людей, желающих жить в согласии, не разучившихся вопреки «остроте момента» понимать и уважать друг друга. Именно с таким многосторонним сотрудничеством новых государств связывается экономический и культурный расцвет, достижение новых высот. Неотъемлемая роль в этом процессе принадлежит национальным диаспорам. И среди них — грузинская диаспора в Сочи.

Сочи и сегодня постоянное интернациональное город. — констатирует председатель грузинского культурного центра «Иверия» Э. Чоктуа. — Здесь дружно живут и энергично трудятся русские и украинцы, белорусы и грузины, армяне и греки, молдаване и эстонцы. Естественно, мы все отличаем друг друга, радость и горе делим пополам...

Конец 1990 г. особенно запомнился грузинам — жителям Сочи. Был открыт культурный центр «Иверия», самостоятельная общественная организация, действующая в соответствии с Конституцией Российской Федерации. Основной принцип ее деятельности — «дружба и братское сотрудничество с представителями всех народов и национальностей, населяющих территорию Большого Сочи и Краснодарского края». И еще — содействие возрождению национальной культуры среди местной грузинской диаспоры, укрепление экономических и культурных связей с Грузией, развитие бизнеса и др.

Исторический опыт убеждает, что межнациональная рознь обычно берет свои истоки из национальной замкнутости, — говорит Э. Чоктуа. — А она, в свою очередь, подпитывается элементарным незнакомством, невежеством. Именно поэтому мы сочли не обходимым включить в программу работы центра вопросы по углубленному изучению истории сочинского региона, в том числе о населяющих его в разные эпохи этнических группах. Мы хотим проследить за эволюцией грузинского поселения, собрать подробную информацию о вкладе грузин в развитие этого богатого края.

Общая численность грузин в Сочи составляет ныне около шести тысяч человек. Среди них учителя, врачи, хозяйственники, бизнесмены. И сегодня, например, старшее поколение сочинцев помнит имена врачей-грузин Э. Мадинашвили, З. Топчашвили, П. Сигуа, С. Чав-

ваз Арвеладзе, Гела Джамараули и Георгий Кинккладзе. Перед журналистами выступил и ответил на вопросы и старший тренер грузинской команды Александр Чивадзе. Он сказал, что игроки недовольны, но сейчас от команды трудно требовать большего, так как она находится в стадии формирования, начинает подготовку к отборочным матчам чемпионата Европы.

Коротко о самом матче. Он проходил с заметным преимуществом хозяев поля, имеющих еще в первом тайме хорошие возможности открыть счет. Однако мяч после ударов форвардов летел мимо ворот, или его брал уверенно игравший вратарь — Давид Кнут. Гости же своего шанса не упустили.

СОСТОЯЛСЯ ЖЕРЕБЬЕВКА

Как стало известно ГИА, футболисты тбилисского «Динамо» допущены к розыгрышу Кубка кубов европейских стран. В результате состоявшейся в Цюрихе в штаб-квартире УЕФА жеребьевки определены

чанди и многих других, чье искусство помогало спасти жизни и сохранить здоровье многим людям. Надо сказать, что медики-грузины и сегодня пользуются в Сочи и его окрестностях огромным авторитетом. Среди них М. Зинавадзе, А. Гугушвили, В. Бубашвили и другие — это не только врачи — профессионалы, но и талантливые организаторы здравоохранения. Знают и почитают в городе и грузинских учителей. Прекрасно помнят замечательного педагога О. Цитлидзе, отдавшего много сил работе в школе на Пастуново, этого грузинского села близ Сочи.

Мы убеждены, что еще предстоит по достоинству оценить вклад грузинской интеллигенции в становление курортного и медицинского дела, развитие образования, городского хозяйства г. Сочи, — считает один из заместителей «Иверия» М. Сванидзе. — Информации и на этот счет более чем достаточно. Необходимо только ее систематизировать и донести до широкой общественности.

Информировать общественность можно, в первую очередь, через газету. В этой связи конкретные задачи возложены на печатный орган культурного центра — газету «Сочинская Иверия», ставшую активным проводником идей, заложенных в основу деятельности центра.

Почти в каждом номере «Сочинской Иверии» присутствует рубрика, под которой предлагаются курсы грузинского языка.

К обучению грузинскому через газету мы приглашаем всех желающих, независимо от национальности, — говорит ведущий этой рубрики доцент Г. Цверинашвили. — И знаете, у многих жителей Сочи этот курс вызывает большой интерес. А через интерес к языку появляется интерес к грузинской истории, культуре.

Наш центр открыт для всех, — сообщает Э. Чоктуа. — Вот и в его уставе записано, что его членом может стать каждый гражданин СНГ и других стран мира, стоящий на позициях интернационализма и признающий наш устав.

У «Иверии» становится все больше единомышленников из числа людей других национальностей. Мы убеждены, что энергичная работа центра — это всего лишь начало большой многогранной деятельности, — продолжает Э. Чоктуа. — Очень скоро будут задействованы торговый салон, выставочный зал, мастерские по изготовлению сувениров, ресторан...

Будет и детский сад с обучением на русском и грузинском языках. Мы хотим открыть в Сочи и грузинскую школу. Такая, кстати, существовала здесь до 1941 года.

Все, что сегодня сплотивилось вокруг нашего центра, прекрасно понимают, что делают большое и важное дело. Люди хотят жить в добрых отношениях друг с другом, приобретать, а не терять друзей. Кто друзей себе не ищет, тот может сам с собой — этот руславецский постулат сегодня звучит особенно актуально.

Кетеван АМИРДЖИБИ

● РЕЦЕНЗИЯ

КТО МЫ? КУДА МЫ ИДЕМ?

Телавский драматический театр, в прошлые сезоны — регулярный гость столицы Грузии, и в эти трудные времена не нарушил традицию, показав на большой руставелевской сцене свою новую работу, причем — постановку столь глубокой и сложнейшей пьесы, каковой является «Генрих IV» Лудвика Пираделло.

Этот итальянский драматург, родом из Сицилии, по праву считается классиком мировой драматургии XX в., но необходимо отметить, что далеко не каждый классик оказал столь значительное влияние на последующее развитие театра, подобное воздействию «дона Луиджи». Грузинская сцена уже давно осваивает драматургию Ивана Ануя и Эдуардо де Филиппо, вставшую пирамидальную мотивы, что особенно характерно для пьесы последние из них «Искусство комедии», поставленной у нас Марджановским и Руставели театрами. Гораздо позже наша сцена обратилась к самому Пираделло, когда та же руставельская труппа поставила одну из центральных для творчества, эстетик и философий писателя пьес «Шестеро персонажей в поисках автора». Другим таким краеугольным для пирамидализма произведением и является «Генрих IV».

Влияние Пираделло на мировую литературу следует объяснить именно его философской концепцией, определяющей эстетику его произведений — его философия масок, скрывающих облик людей.

Образ социальной маски, под которой прячется подлинная сущность человека, — вообще один из центральных в мировой литературе. У Пираделло — иное, он мучительно ищет истинную суть человека. Осмысливающий в художественных образах общечеловеческое, этот итальянский классик современен всегда и везде. Но, думаем, нам, что «Генрих IV» приобрел и новую актуальность, несмотря на кажущуюся далекость от нас выведенного на сцене художественного мира. После десятилетия застойного тоталитаризма мы за короткий срок прошли бурным путем, в котором смешались героизм и предательство, безграничный эгоизм и самопожертвование. Пора.

ФИРМА «ЧИН-ЧИН»

Предлагает с доставкой на дом изготовленную по итальянским рецептам «лихиду», адиперные халцеры, халц, халб, всевозможные украшения и аксессуары.

ВНЕДИВНО

с 8 ч. утра до 1 ч. ночи, тел.: 37-23-41, 57-80-88.

ПРЕДЛАГАЕМ:

По безличному расчету. Вуюгу писчую,

мелованную и импортную для титульных

листов

с доставкой на место

тел. 38-91-64.

Лотерея «Арчевани»:

Ваша удача - в Ваших руках



«Арагви бизнес банк»

Фирма «Беро»

Экспресс-лотерея «Арчевани»

новинка в розыгрыше существующих лотерей!

Потенциально выигрывает каждый билет,

если Вы сделаете правильный выбор.

Риск — только 0,5\$.

Возможный выигрыш — 500\$.

В приобретенном билете из девяти клеток Вы выбираете только одну! Соскабливаете защитный слой, и если обнаружите числа:

0001, 0002, 0003, 0004, 0005, 0100, 1000

Вы выиграли!

Размер выигрыша составляет стоимость билета умноженное на обнаруженное Вами число. При обнаружении числа «0000» — Вы проиграли. Но соскабливая защитный слой с остальных клеток, Вы можете убедиться, что могли выиграть, так как обязательно в какой-либо из клеток присутствует выигрыш.

Выигрыши до пяти крат выдаются в пунктах реализации билетов, а сто и тысячекратно — только в «Арагви бизнес банке» до 1 октября 1994 года по адресу: пр. В. Пшавела, N16.

Выигрыши не выдаются, если билет подделан, дефектен, соскаблиано две и более клеток или надписи «Не стирать».

Билеты продаются в купонах по текущему курсу.

Дежурный по номеру Тамар ЛОМСАДЗЕ

Главный редактор А. А. СИЛАГАДЗЕ

Газета зарегистрирована Министерством юстиции Республики Грузия 5.02.1993 г.

Регистрационный N 0822

Адрес редакции: 380008, Тбилиси-8 пр. Руставели, 42

Типография газетно-журнального издательства «Грузия-Самшобло»

Печатается в газетном корпусе, ул. Хошараульская, 29

К СВЕДЕНИЮ ЧИТАТЕЛЕЙ: СЛЕДУЮЩИЙ НОМЕР ВЫЙДЕТ 23 ИЮЛЯ

При перепечатке ссылка на «СГ» обязательна

ЦЕНА В РОЗНИЦУ 10.000 КУПОНОВ

ИНДЕКС 66432